

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band: - (1949)
Heft: 1120

Rubrik: Swiss Legation

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

SWISS LEGATION.

We are asked by the Swiss Legation to publish the following communication which has been received from the Political Department in Berne:—

“Anlässlich der Bundesfeier in London hatten Sie die Freundlichkeit, Herrn Bundesrat Petitpierre die Grüsse und Wünsche Ihrer Gesandtschaft und der Schweizer Kolonie zu übermitteln.

Herr Bundesrat Petitpierre hat uns beauftragt, Ihnen für diese Aufmerksamkeit seinen aufrichtigen Dank auszusprechen mit der höflichen Bitte, diesen auch unseren Landsleuten weiterleiten zu wollen.”

CELLO RECITAL
by Rosemary Pfaendler.

Readers will be interested in the announcement of a Cello Recital at the Royal College of Music, Prince Consort Road, S.W.7, on Wednesday, 21st September, at 5.30 p.m. Miss Pfaendler was awarded the Cello prize for the year and this Sonata Recital is being arranged for her by the Royal College of Music. Organ music will also be played by the Gold Medallist for the year. Admission is free.

MISCELLANEOUS ADVERTISEMENTS

WE HAVE a large number of vacancies on our books for domestics in private families. Permits arranged for Swiss girls from abroad. No charge to domestics. Please apply: Miss L. Keller, Finger's Employment Bureau, 62, Frith Street, London, W.1. Tel: GERard 5515 and 5516. (Nearest Tube Station: Tottenham Court Road.)

JUNGE SCHWEIZERIN, DIPL. KINDER-SCHWESTER (z.Z. in England) würde sich freuen, einen flotten, jungen Herrn (Schweizer) im Alter zwischen 26 und 30 Jahren kennen zu lernen, um hie und da einen freien Tag gemeinsam verbringen zu können. Wer schreibt mir ein Brieflein? Offerten Box 23, c/o Swiss Observer, 23, Leonard Street, E.C.2.

SCHWEIZERBUND requires Swiss Steward. Good knowledge catering essential. Live in. Apply: The Committee, Swiss Club, 74, Charlotte Street, London, W.1, marking same Private and Confidential.

CITY SWISS CLUB

Will Members kindly note that the next
MONTHLY MEETING

will take place on **Tuesday, 4th October, 1949**, at **6.30 p.m. for 7 p.m.**, at the **Dorchester Hotel, Park Lane, W.1.** Talented members will entertain the gathering.

Members wishing to attend should send their cards to the Manager, Dorchester Hotel, Park Lane, London, W.1, to reach him not later than the 1st October, 1949.

C. E. SEINET,
Hon. Secretary.

HIGH CLASS ACCOMMODATION

Twenty minutes from Piccadilly. Comfortable double & single rooms. H. & C. Partial Board. 17, Freeland Road, W.5. Tel. ACOrn 0209.

SWISS CHURCH.

Every Sunday at 11 a.m.

SERVICE IN FRENCH at the Eglise Suisse, 79, Endell Street, Shaftesbury Avenue, W.C.2.

SERVICE IN GERMAN at "Oak Room," Kingsway Hall, Kingsway, W.C.2.

EVENING SERVICES, at 6.30, at the Eglise Suisse, 79, Endell Street, W.C.2. In French, 1st and 3rd Sunday of the month; in German, 2nd and 4th Sunday.

SWISS CATHOLICS IN LONDON.

Address of Chaplain: Rev. A. Lanfranchi,
58, Queen's Gate, Kensington, S.W.7.

Tel: WESTern 5587.

FORTHCOMING EVENTS

Sunday, September 18th, at 11 a.m. and 6.30 p.m. — Eglise Suisse, Jeûne fédéral et communion.

Sunday, September 18th, at 11 a.m. — Schweizerkirche, Bettag-Gottesdienst mit hl. Abendmahl.

Sunday, September 18th — Swiss Day of Prayer — Bettag — Swiss Catholics: Special Service: Solemn Mass, Sermon and deutsche Ansprache — at St. Peter's Church, Palace Street (Victoria), S.W.1, at 12 o'clock noon.

Friday, September 30th, 1949, at 7 p.m. — London Swiss Philatelic Society — Monthly Meeting, followed by a display of Norwegian stamps by Mr. S. C. Daft, at "Swiss House," 35, Fitzroy Square, W.1.

Tuesday, October 4th, 1949, at 6.30 p.m. — Dinner starting at 7 p.m. — City Swiss Club — Dorchester Hotel, Park Lane, W.1.

Saturday, October 15th, 1949, from 2 p.m. — Church Bazaar — at Kingsway Hall (Lecture Hall), Kingsway, W.C.2. (Refreshments will be served).

Sunday, October 23rd, 1949 — Unione Ticinese — 75th Anniversary Celebration — at Dorchester Hotel, Park Lane, W.1. (Particulars to follow.)

Thursday, November 10th, 1949, at 6.30 p.m. Dinner starting at 7 p.m. — City Swiss Club — Dorchester Hotel, Park Lane, W.1.

Friday, December 2nd, 1949 — City Swiss Club — Annual Banquet and Ball — Dorchester Hotel, Park Lane, W.1. (Particulars to follow.)

Tuesday, December 20th, 1949, at 7 p.m. for 7.30 p.m. — City Swiss Club Christmas Dinner — Dorchester Hotel, Park Lane, W.1.